

The following navigational warning is still in force on 27 January 2012:

LA02/2012 Positions of rigs and support vessels north of 10° 00' N in the South China Sea:

Rig

Hui Zhou 19 - 2	21° 21.97' N 115° 04.98' E	W Z 11 - 4 C	20° 40.95' N	108° 42.50' E
H Z 19 - 3	21° 21.16' N 115° 01.02' E	W Z 14- 4D A	20° 48.80' N	108° 37.47' E
H Z 21A	21° 20.96' N 115° 25.37' E	W Z 14- 4D SPM	20° 49.37' N	108° 36.85' E
H Z 21B	21° 21.65' N 115° 24.64' E	W Z 11 - 4N	20° 45.32' N	108° 45.25' E
H Z 25 - 3	21° 10.71' N 115° 05.09' E	W Z 12 - 1 A	20° 48.98' N	108° 53.92' E
H Z 26	21° 10.55' N 115° 15.89' E	W Z 12 - 1 B	20° 50.20' N	108° 54.01' E
H Z 32 - 2	21° 09.68' N 115° 10.19' E	Wen Chang 13 - 1	19° 37.78' N	112° 04.02' E
H Z 32 - 3	21° 09.87' N 115° 13.09' E	W C 13 - 2	19° 34.92' N	112° 01.17' E
Lu Feng 13 - 1	21° 35.27' N 116° 09.42' E	W C 19 - 1 A	19° 25.93' N	112° 05.43' E
L F 13 – 2DPP	21° 37.87' N 116° 03.27' E	W C 19 - 1 B	19° 22.98' N	112° 05.43' E
L F 13 – 2WHP	21° 37.85' N 116° 03.21' E	W C 15 - 1	19° 32.02' N	112° 26.34' E
Pan Yu 4 - 2	20° 50.84' N 114° 37.09' E	W C 14 - 3	19° 37.45' N	112° 16.61' E
P Y 5 - 1	20° 51.34' N 114° 47.93' E	W C 8 - 3	19° 45.75' N	112° 11.24' E
P Y 30 - 1	20° 14.68' N 114° 56.26' E	Hai Yang 116 FPSO	19° 26.24' N	112° 06.53' E
Xi Jiang 23 - 1	21° 21.05' N 114° 43.00' E	Dong Fang 1 - 1 A	18° 34.53' N	107° 43.64' E
X J 24 - 3	21° 22.75' N 114° 54.69' E	D F 1 - 1 B	18° 36.09' N	107° 40.48' E
X J 30 - 2	21° 16.29' N 114° 58.53' E	D F 1 - 1 D	18° 36.85' N	107° 45.57' E
XJ 23-1 FPSO	21° 21.21' N 114° 44.14' E	D F 1 - 1 E	18° 36.85' N	107° 45.57' E
Wai Zhou 6 - 1	20° 54.63' N 108° 51.88' E	Ya Cheng 13 - 1	17° 30.55' N	109° 01.48' E
W Z 6 - 8	20° 52.44' N 108° 53.98' E	Le Dong 22 - 1	17° 33.27' N	108° 35.53' E
W Z 11- 1	20° 47.79' N 108° 43.47' E	L D 15 - 1	17° 36.80' N	108° 24.60' E
W Z 11 - 4 A	20° 40.85' N 108° 40.90' E	Munin	21° 21.69' N	115° 24.27' E
W Z 11 - 4 B	20° 40.40' N 108° 40.10' E			

Rig & Tanker

Nan Hai Tiao Zhan	20° 49.54' N 115° 42.01' E	Wai Zhou 11 - 4 D	20° 48.78' N	108° 37.44' E
-------------------	----------------------------	-------------------	--------------	---------------

Storage tanker

Hai Yang 111	20° 51.09' N 114° 42.51' E	Nan Hai Sheng Li	20° 50.87' N	115° 41.01' E
Nan Hai Sheng Kai	21° 36.05' N 116° 08.90' E	Nan Hai Fen Jin	19° 36.68' N	112° 02.77' E
Nan Hai Fa Xian	21° 21.39' N 115° 24.38' E	Wai Zhou Zhong	21° 02.53' N	109° 05.09' E
		Duan Helipad		

All vessels should keep well clear of these rigs and support vessels.

在 2012 年 1 月 27 日仍然有效的航行警告如下:

LA02/2012

南海 10° 00' N 以北的鑽井平台及支援船位置一覽表:

鑽井平台

惠州 19-2 平台	21° 21.97' N	115° 04.98' E	潤洲 11-4 C 平台	20° 40.95' N	108° 42.50' E
惠州 19-3 平台	21° 21.16' N	115° 01.02' E	潤洲 14-4 D A 平台	20° 48.80' N	108° 37.47' E
惠州 21A 平台	21° 20.96' N	115° 25.37' E	潤洲 14-4 D(單點繫泊)	20° 49.37' N	108° 36.85' E
惠州 21B 平台	21° 21.65' N	115° 24.64' E	潤洲 11-4N 平台	20° 45.32' N	108° 45.25' E
惠州 25-3 平台	21° 10.71' N	115° 05.09' E	潤洲 12-1 A 平台	20° 48.98' N	108° 53.92' E
惠州 26 平台	21° 10.55' N	115° 15.89' E	潤洲 12-1 B 平台	20° 50.20' N	108° 54.01' E
惠州 32-2 平台	21° 09.68' N	115° 10.19' E	文昌 13-1	19° 37.78' N	112° 04.02' E
惠州 32-3 平台	21° 09.87' N	115° 13.09' E	文昌 13-2	19° 34.92' N	112° 01.17' E
陸豐 13-1 平台	21° 35.27' N	116° 09.42' E	文昌 19-1 A	19° 25.93' N	112° 05.43' E
陸豐 13-2DPP 平台	21° 37.87' N	116° 03.27' E	文昌 19-1 B	19° 22.98' N	112° 05.43' E
陸豐 13-2WHP 平台	21° 37.85' N	116° 03.21' E	文昌 15-1	19° 32.02' N	112° 26.34' E
番禺 4-2 平台	20° 50.84' N	114° 37.09' E	文昌 14-3	19° 37.45' N	112° 16.61' E
番禺 5-1 平台	20° 51.34' N	114° 47.93' E	文昌 8-3	19° 45.75' N	112° 11.24' E
番禺 30-1 平台	20° 14.68' N	114° 56.26' E	海洋 116 浮式平台	19° 26.24' N	112° 06.53' E
西江 23-1 平台	21° 21.05' N	114° 43.00' E	東方 1-1 A 平台	18° 34.53' N	107° 43.64' E
西江 24-3 平台	21° 22.75' N	114° 54.69' E	東方 1-1 B 平台	18° 36.09' N	107° 40.48' E
西江 30-2 平台	21° 16.29' N	114° 58.53' E	東方 1-1 D 平台	18° 36.85' N	107° 45.57' E
西江 23-1 浮式平台	21° 21.21' N	114° 44.14' E	東方 1-1 E 平台	18° 36.85' N	107° 45.57' E
潤洲 6-1 平台	20° 54.63' N	108° 51.88' E	崖城 13-1	17° 30.55' N	109° 01.48' E
潤洲 6-8 平台	20° 52.44' N	108° 53.98' E	樂東 22-1	17° 33.27' N	108° 35.53' E
潤洲 11-1 平台	20° 47.79' N	108° 43.47' E	樂東 15-1	17° 36.80' N	108° 24.60' E
潤洲 11-4 A 平台	20° 40.85' N	108° 40.90' E	睦寧號	21° 21.69' N	115° 24.27' E
潤洲 11-4 B 平台	20° 40.40' N	108° 40.10' E			

鑽井平台及油船

南海挑戰號	20° 49.54' N	115° 42.01' E	潤洲(自強號)11-4 D	20° 48.78' N	108° 37.44' E
-------	--------------	---------------	---------------	--------------	---------------

貯油船

海洋 111 號	20° 51.09' N	114° 42.51' E	南海勝利號	20° 50.87' N	115° 41.01' E
南海盛開號	21° 36.05' N	116° 08.90' E	南海奮進號	19° 36.68' N	112° 02.77' E
南海發現號	21° 21.39' N	115° 24.38' E	潤洲終端(直昇機機場)	21° 02.53' N	109° 05.09' E

所有船舶務請遠離這些鑽井平台及支援船。